

**Digriet tal-Qorti Ġenerali tal-14 ta' Frar 2012 — Ligny Pesca di Guaiana Francesco et vs Il-Kummissjoni Ewropea**

(Kawża T-330/08) <sup>(1)</sup>

*(“Rikors għal annullament — Regolament (KE) Nru 530/2008 — Irkupru tal-istokkijiet tat-tonn — Iffissar tat-TAC għas-sena 2008 — Att ta' portata ġenerali — Nuqqas ta' effett individwali — Inammissibbiltà”)*

(2012/C 109/26)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

**Partijiet**

**Rikorrenti:** Ligny Pesca di Guaiana Francesco e C. Snc (Trapani, l-Italja) u s-sitt rikorrenti ohra li isimhom jidher fl-anness fid-digriet (rappreżentanti: A. Clarizia, P. Ziotti, P. De Luca, A. Amatucci u R. Malinconico, avukati)

**Konvenuta:** Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: K. Banks u D. Nardi, aġenti)

**Suġġett**

Annulament tal-Artikolu 1 u tal-Artikolu 3(1) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 530/2008, tat-12 ta' Ġunju 2008, li jistabbilixxi miżuri ta' emerġenza fir-rigward ta' bastimenti bil-purse seines li jistadu għat-tonn fl-Oċean Atlantiku, fil-Lvant tal-longitudni 45° W, u fil-Baħar Mediterran (ĠU L 155, p. 9)

**Dispożittiv**

- (1) Ir-rikors huwa miċhud bħala inammissibbli
- (2) Ligny Pesca di Guaiana Francesco e C. Snc u s-sitt rikorrenti l-ohra li isimhom jidher fl-anness għandhom ibatu l-ispejjeż tagħhom kif ukoll dawġ sostnuti mill-Kummissjoni Ewropea.

<sup>(1)</sup> ĠU C 272, 25.10.2008.

**Digriet tal-Qorti Ġenerali tal-14 ta' Frar 2012 — Federcoopesca et vs Il-Kummissjoni**

(Kawża T-366/08) <sup>(1)</sup>

*(“Rikors għal annullament — Regolament (KE) Nru 530/2008 — Rikostituzzjoni tal-ħażniet tat-tonn aħmar — Iffissar tat-TAC għall-2008 — Att ta' portata ġenerali — Nuqqas ta' interess individwali — Inammissibbiltà”)*

(2012/C 109/27)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

**Partijiet**

**Rikorrenti:** Federazione Nazionale delle Cooperative della Pesca (Federcoopesca) (Ruma, l-Italja) u t-tmien rikorrenti l-ohra li

l-ismijiet tagħhom jinsabu indikati fl-Anness tad-Digriet (rappreżentanti: P. Cavasola, V. Cannizzaro, G. Micucci, avukati)

**Konvenuta:** Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: K. Banks u D. Nardi, aġenti)

**Suġġett**

Talba għall-annulament tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 530/2008 tat-12 ta' Ġunju 2008 li jistabbilixxi miżuri ta' emerġenza fir-rigward ta' bastimenti bil-purse seines li jistadu għat-tonn fl-Oċean Atlantiku, fil-Lvant tal-longitudni 45° W, u fil-Baħar Mediterran (ĠU L 155, p. 9).

**Dispożittiv**

- (1) Ir-rikors huwa miċhud bħala inammissibbli.
- (2) Il-Federazione Nazionale delle Cooperative della Pesca (Federcoopesca) u t-tmien rikorrenti l-ohra li l-ismijiet tagħhom jinsabu indikati fl-Anness għandhom ibatu l-ispejjeż tagħhom kif ukoll dawġ sostnuti mill-Kummissjoni Ewropea.

<sup>(1)</sup> ĠU C 301, 22.11.2008.

**Digriet tal-President tal-Qorti Ġenerali tas-27 ta' Frar 2012 — Dagher vs Il-Kunsill**

(Kawża T-218/11 R)

*(“Proċeduri għal miżuri provviżorji — Politika barranija u ta' sigurtà komuni — Miżuri restrittivi mehuda fid-dawl tas-sitwazzjoni fil-Côte d'Ivoire — Irtirar tal-lista tal-persuni kkonċernati — Talba għal miżuri provviżorji — Ma hemmx lok li tingħata deċiżjoni”)*

(2012/C 109/28)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

**Partijiet**

**Rikorrent:** Habib Roland Dagher (Abidjan, Côte d'Ivoire) (rappreżentanti: J.-Y. Dupeux u F. Dressen, avukati)

**Konvenut:** Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (rappreżentanti: B. Driessen u E. Dumitriu-Segnana, aġenti)

**Suġġett**

L-ewwel nett, talba intiża biex il-Kunsill u r-Repubblika Taljana jingħataw l-ordni li johorġu lir-rikorrent viża, it-tieni nett, talba għas-sospensjoni tal-eżekuzzjoni tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 85/2011, tal-31 ta' Jannar 2011, li jimplementa r-Regolament (KE) Nru 560/2005, li jimponi ċerti miżuri restrittivi speċifiċi diretti kontra ċerti persuni u entitajiet minhabba s-sitwazzjoni fil-Côte d'Ivoire (ĠU L 28, p. 32) u tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2011/71/PESK, tal-31 ta' Jannar 2011, li temenda d-Deċiżjoni 2010/656/PESK, li ggedded il-miżuri restrittivi kontra l-Côte d'Ivoire (ĠU L 28, p. 60), u t-tielet nett, talba għall-kumpens għad-danni allegatament miġruba mir-rikorrent.

**Dispożittiv**

- (1) *Ma għadx hemm lok li tingħata deċiżjoni fuq it-talba għal miżuri provviżorji*
- (2) *Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea huwa kkundannat għall-ispejjeż.*

**Digriet tal-President tal-Qorti Ġenerali tas-17 ta' Frar 2012 — Hassan vs Il-Kunsill**

(Kawża T-572/11 R)

*(“Proċeduri għal miżuri provviżorji — Politika barranija u ta' sigurtà komuni — Miżuri restrittivi kontra s-Sirja — Iffriżar ta' fondi u ta' riżorsi ekonomiċi — Talba għal miżuri provviżorji — Nuqqas ta' urġenza — Ibbilanċjar tal-interessi”)*

(2012/C 109/29)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

**Partijiet**

Rikorrent: Samir Hassan (Damasku, is-Sirja) (rappreżentanti: É. Morgan de Rivery u E. Lagathu, avukati)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (rappreżentanti: S. Kyriakopoulou u M. Vitsentzatos, aġenti)

**Suġġett**

Talba għall-miżuri provviżorji, b'mod partikulari, talba għas-sospensjoni tal-eżekuzzjoni tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill 2011/515/PESK, tat-23 ta' Awwissu 2011, li timplimenta d-Deċiżjoni 2011/273/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja (ĠU L 218, p. 20), u tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 843/2011, tat-23 ta' Awwissu 2011, li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 442/2011 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja (ĠU L 218, p. 1), sa fejn dawn it-testi jikkonċernaw lir-rikorrent.

**Dispożittiv**

- (1) *It-talba għal miżuri provviżorji hija miċhuda.*
- (2) *L-ispejjeż huma rriżervati.*

**Digriet tal-President tal-Qorti Ġenerali tat-13 ta' Frar 2012 — Dansk Automat Brancheforening vs Il-Kummissjoni**

(Kawża T-601/11 R)

*(“Proċeduri għal miżuri provviżorji — Għajjuna mill-Istat — Liġi Daniża li tistabbilixxi taxxi iktar baxxi għall-fornituri ta' loġhob tal-ażżard online — Deċiżjoni li tiddikjara l-għajjuna kompatibbli mas-suq intern — Talba għal sospensjoni tal-eżekuzzjoni — Nuqqas ta' urġenza — Ibbilanċjar tal-interessi”)*

(2012/C 109/30)

Lingwa tal-kawża: id-Daniż

**Partijiet**

Rikorrenti: Dansk Automat Brancheforening (Fredericia, id-Danimarka) (rappreżentanti: K. Dyekjær, T. Høg u J. Flodgaard, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: M. Afonso u C. Barslev, aġenti)

**Suġġett**

Talba għas-sospensjoni tal-eżekuzzjoni tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni C(2011) 6499 finali, tal-20 ta' Settembru 2011, dwar il-miżura C 35/2010 (ex nru 302/10) li r-Renju tad-Danimarka kellu l-intenzjoni jimplementa fil-forma ta' taxxa fuq il-loġhob tal-ażżard online, skont il-liġi Daniża dwar it-taxxi fuq il-loġhob tal-ażżard.

**Dispożittiv**

- (1) *It-talba għal miżuri provviżorji hija miċhuda.*
- (2) *L-ispejjeż huma rriżervati.*

**Digriet tal-Imhalef għal miżuri provviżorji tas-16 ta' Frar 2012 — Morison Menon Chartered Accountants et vs Il-Kunsill**

(Kawża T-656/11 R)

*(“Proċeduri għal miżuri provviżorji — Politika barranija u ta' sigurtà komuni — Miżuri restrittivi mehuda kontra l-Iran bil-għan li tiġi evitata l-proliferazzjoni nukleari — Iffriżar ta' fondi u ta' riżorsi ekonomiċi — Talba għal sospensjoni tal-eżekuzzjoni — Nuqqas ta' urġenza”)*

(2012/C 109/31)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

**Partijiet**

Rikorrenti: Morison Menon Chartered Accountants (Dubai, l-Emirati Gharab Magħquda); Morison Menon Chartered Accountants — Dubai Office (Dubai); u Morison Menon Chartered Accountants — Sharjah Office (Sharjah, l-Emirati Gharab Magħquda) (rappreżentanti: H. Viaene, T. Ruys u D. Gillet, avukati)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (rappreżentanti: M. M. Joséphidès u S. Kyriakopoulou, aġenti)